



Prospectus

Информация о школе



Cambridge Assessment
International Education

Cambridge International School

Welcome word

Добро пожаловать!

Мне очень повезло. Как и вы, я сам много лет задавался вопросом, что я, как родитель, могу сделать, чтобы обеспечить будущее моих детей?

По мере того, как меняется мир, необходимо обновлять устаревшие модели образования, а в некоторых случаях перестраивать заново. Сегодня для ребенка недостаточно лишь получить информацию. Для того, чтобы выжить и процветать, необходимы развитые навыки критического мышления, самодисциплина, умение работать в команде, эмоциональный интеллект, представление о разных культурах, а также ценности. Мне повезло, ведь я работаю с людьми, которые влюблены в то, чем они занимаются, а также с родителями, которые поистине заботятся о том, чтобы подарить своим детям радостное сегодня для светлого завтра.

Школа была основана, чтобы собрать лучший образовательный опыт со всего мира и развить его в российских культурных реалиях. Поистине интернациональная, с гордостью российская, школа

I am extremely fortunate. Just as you may now be doing, I have repeatedly asked myself over the years, what can I do as a parent to secure my children's future? As the world changes, old models of education need to be updated and sometimes rebuilt. It is not enough for a child to just learn information. To survive and thrive they need well-developed critical thinking skills, self-discipline, the ability to work in teams, emotional intelligence, exposure to different cultures and perspectives, and, above all, values. I am fortunate in that I can work with passionate educators from over 30 countries and parents who truly care about offering their child joyful experiences today that lead to a bright future.





работает с нашим партнером Cambridge Assessment International Education, входящим в состав всемирно известного Кембриджского университета. Мы предлагаем образование на базе британской учебной программы с возможностью параллельного обучения по российской программе. Наряду с академическими успехами наши дети показывают высокие результаты в спорте и искусстве: каждый месяц мы в восторге от их достижений! Однако самое главное – это то, что на протяжении всего образовательного процесса наши учителя руководствуются теми ценностями, которыми мы так дорожим.

The school was founded to bring the best educational practices from around the world and develop them in the Russian cultural context. Truly international, proudly Russia, we work with our partner Cambridge Assessment International Education, part of the University of Cambridge, to offer a British curriculum and alongside it offers the Russian State curriculum. Alongside our more academic subjects our children excel in the sports and the arts, every month we are thrilled in new ways by their achievements. And, above all, throughout the whole education, both inside and outside the classroom, our teachers work to demonstrate and inspire the values we hold dear.



С каждым годом мы стремимся к новым горизонтам, ведь наша школа получает все новые уровни международного признания, мы улучшаем уже существующие кампусы и открываем новые, а учителя не останавливаются на своем профессиональном пути и стремятся улучшить и развить свои навыки. Одновременно растет сообщество учеников и их родителей.

Если вы желаете, чтобы ваш ребенок получил целостное образование с глобальными возможностями, при этом имеющего твердые российские корни, то я с радостью приглашаю вас и вашего ребенка в наше дружное Кембриджское международное сообщество!



Every year sees new improvements as our school gains new levels of international accreditations, we improve our existing facilities and open new ones, and as our teachers work on their continued professional training and development. Meanwhile, so too does our community of parents and pupils continue to grow.

If you believe in offering your child a holistic education with global opportunities, yet with firm Russian roots, then I would you forward to welcoming you as well as your child into our Cambridge International community.

Ильдар Нафиков
Ildar Nafikov

CEO & Managing Partner
CIS Group

Our Values

Ценности

Интересы людей

Мы рассматриваем каждую личность как ключевой фактор всех наших решений и действий. Мы уверены, что мотивированные учителя могут обеспечить качественное образование и вдохновить студентов, что, в конечном итоге, приведет к счастливым родителям и уважающим партнерам.

Ответственность

Все наши действия продуманы, и мы относимся ко всему со всей ответственностью, будь это имущество школы, наши отношения с другими или наше собственное поведение.

Открытость

Мы поддерживаем диалог друг с другом и поощряем свободный и уважительный обмен мнениями и идеями.

Инновации

Мы с уважением относимся к каждой национальности, осознавая фундаментальную роль разных культур. Мы рассматриваем культурное, национальное и гендерное разнообразие как ценный актив.

Обширное мышление и многообразие

Мы стремимся совершенствовать наши методы и способы на благо наших учеников, их родителей, наших сотрудников и партнёров. Для нас образование выходит за рамки учебного класса. Мы уверены, что нет предела совершенству в том деле, которым мы занимаемся.





People-centred

We view each personality as a pivotal and key factor in all our decisions and actions. We think that only motivated teachers can properly deliver a high quality education and inspire students, leading to happy parents.

Responsible

We act as mindful and caring stewards toward everything that depends on us: from school property to our relations with others and our own behaviour. We display leadership by taking responsibility for doing things that we realise need to be done.

Openness

We embrace dialogue with others, encouraging the free and respectful exchange of opinions and ideas.

Innovative

We explore new opportunities for better education and work. We try new things that we believe can benefit our students, parents, employees, and partners. For us education goes beyond the classroom. We trust there is always a better way of doing what we do.

Globally-minded and diverse

We respectfully celebrate every nationality acknowledging the fundamental role and importance of the culture of the communities in which we live. We consider cultural, national, and gender diversity a valuable asset.



"We want to prepare children to succeed in broader society. That is why we think that teaching values is key to that and our school is running values-based education."

Alexey Starodubtsev
Head of Operations
Saint Petersburg Campus

Curriculum

Программа обучения

Мы предлагаем полный цикл образования для детей от 3 до 18 лет. С пяти лет ученики начинают Кембриджский путь. Именно с этого возраста они начинают учиться по программе, разработанной Отделением Международных Экзаменов Кембриджского университета (Cambridge Assessment International Education). Итоги тестов этой программы признаны во многих университетах мира, включая США и Великобританию.

Программа Кембриджских экзаменов делает акцент на изучении предметных глубин, при этом развивает навыки высокого мышления, которые необходимы для учебы и работы. Глубокие предметные знания важны для развития способностей решать задачи, адаптироваться к новым реалиям, а также дают возможность учащимся перейти на следующий этап.

Для многих родителей важно «подстраховать» своего ребенка на случай, если он не сможет уехать учиться за границу. Именно поэтому наряду с Кембриджской программой CIS предлагает изучение российской программы, по окончании которой сдается Единый государственный экзамен (ЕГЭ).



We offer a full education for children between the ages of 3 and 18 years old. From age 5, all our pupils follow the Cambridge Pathway, a British curriculum developed by Cambridge Assessment International Education (CAIE, part of the University of Cambridge) that offer pupils the chance to acquire the knowledge and skills they need to achieve at school, university and beyond. Leading universities around the world, including in the US and especially the UK, recognise the Cambridge qualifications.

The Cambridge programmes combine an emphasis on mastering subjects in depth, at the same time as developing higher order thinking skills for study and work in the future. Deep subject knowledge helps develop the ability to solve



1

Дошкольное отделение

Британская национальная программа

▪ 3-5 года

2

Начальная школа

Кембридж Primary/
русская программа

▪ 5-11 лет

3

Средняя школа

Кембридж Secondary/
русская программа

▪ 11-16 лет

4

Старшие классы

Кембридж A/AS Level /
русская программа

▪ 16-18 лет



**Cambridge Assessment
International Education**

Cambridge International School

problems, to apply understanding to new situations, and to enable learners to progress to the next stage. As well as encouraging pupils to develop higher order thinking skills within subject disciplines – problem-solving, critical thinking, independent research, collaboration, presenting arguments – we believe pupils need to work effectively across disciplines.

Alongside the Cambridge curriculum, a majority of our pupils follow the Russian State curriculum and take the Unified State Exams that allows them easy access to Russian universities if a student chooses not to study abroad.





Teachers

Учителя



В каждом классе работает учитель из англоговорящей страны. У всех преподавателей есть педагогическое образование, которое позволяет им преподавать в Великобритании и за рубежом, а также минимум три года опыта преподавательской деятельности в соответствующей возрастной группе детей. И, что самое важное, мы всегда стремимся отобрать учителей, которую любят свою работу и стремятся развивать лучшие академические и личностные качества своих учеников. У каждого учителя есть квалифицированный русскоговорящий ассистент, который разделяет его любовь к работе.

Every class has a qualified and experienced class teacher from the UK or elsewhere in the English speaking world. They must have a teaching degree recognized for the purposes of teaching in the UK or overseas combined with a minimum of three years teaching experience in teaching the relevant age group or subject. But more importantly, we look for those who truly have a love for teaching and helping their pupils develop and grow both academically and as individuals. They are supported by talented and qualified Russian teaching assistants who equally share their passion and commitment.





"The main thing for the teacher is professionalism and emotional intelligence. A good teacher has a wide outlook on the world and is able to communicate with others."

Alla Ponomareva
HR Director
CIS Russia





Multi-lingual Education

Мультиязычное образование

Все предметы, составляющие британскую учебную программу, преподаются на английском языке опытными преподавателями из таких стран, как Великобритания, Австралия, Новая Зеландия и Южная Африка. Как результат, наши ученики свободно владеют английским! Между тем, все предметы российской учебной программы преподаются на русском языке опытными преподавателями из России.

Многоязычная среда несет ряд преимуществ, которые выходят за рамки знания нескольких языков. В их числе – улучшенная успеваемость по всем предметам, повышенный уровень внимания, более развитые социальные и эмоциональные навыки, а также защита от когнитивного спада и деменции в дальнейшей жизни.

All subjects that form the British curriculum are taught in English by experienced teachers from countries such as the UK, Australia, New Zealand, and South Africa. As a result, all our pupils have a fluent working knowledge and experience of English. Meanwhile, all the subjects in the Russian State Curriculum are taught in Russian by experienced teachers from Russia.

There are numerous documented benefits enjoyed by multilingual children beyond knowing two or more languages fluently. Such benefits include improvements across all subjects, increased attention span, demonstrating more developed social and emotional skills, and protection against cognitive decline and dementia in old age.



"Nowadays, good knowledge of English gives you opportunities to enter the best universities around the world, to get a good job and socialize with people from all around the world."

William Waters
ESL Teacher
Saint Petersburg Campus





Technology

Технологии

Мы понимаем важность новых технологий в образовании. Наши классы оснащены интеллектуальными досками (smart boards), современными компьютерами, а в лабораториях есть все необходимое для проведения различных опытов. Все родители, учителя и студенты имеют доступ к онлайн образовательной платформе. Мы непрерывно работаем над тем, чтобы наши ученики были обеспечены высококачественным ресурсами для их обучения. Тем не менее, у нас действует строгий запрет на использование гаджетов, чтобы поддерживать здоровый баланс пребывания в школе. Отказ от гаджетов помогает ученикам не отвлекаться от учебы, а также предотвращает такое явление, как Интернет-травля.

We embrace technology, and we also know that everything has a time and a place. We have equipped our classrooms with smartboards. Our teachers, pupils, and parents have access to a shared online educational platform. We fitted our schools with excellent laboratories and issue our pupils top-of-the-range laptops. We are constantly working to ensure that our pupils have access to top-quality resources to support their learning. Yet technology also has its downsides. We have a strict "no devices at school" policy, to help maintain a healthy balance at school. This not only avoids pupils getting distracted, but also issues such as cyberbullying.

Sport

Спорт

Спорт является неотъемлемой частью британского образования. Он не только способствует физическому и умственному развитию ребенка, но и прививает ему правила честной игры. Спорт учит побеждать и проигрывать с достоинством, развивает дисциплину, а также внимание в учебе. Особенное значение имеют командные виды спорта, которые помогают детям двигаться к общей цели, поддерживая друг друга.



Спорт – важная часть программы Кембриджской Международной Школы. У нас есть большое количество спортивных секций на выбор, как командных, так и индивидуальных видов спорта: футбол, настольный теннис, бразильское джиу-джитсу, каратэ, гимнастика, пилатес, танцы, балет, шахматы, бег и зимние виды спорта.

Одним из самых ожидаемых событий в CIS является Cambridge Mile - ежегодный спортивный фестиваль, кульминацией которого является забег на одну и две мили. Основная цель фестиваля - развивать любовь к спорту и здоровому образу жизни. Ученики, их родители, учителя и другие гости принимают участие в Cambridge Mile. Это отличная возможность провести день на свежем воздухе, а также попробовать себя в настоящем забеге с хронометражем, медалями и церемонией награждения.



Sport is an integral part of British education. It not only contributes to a child's physical and mental development, as well as the all-important value of fair play. Sport teaches children about both victory and defeat, and how to keep pushing yourself despite setbacks. Sport helps develop self-discipline, why the physical exercise helps children concentrate in class. Team sports, in particular, hold a special place in education as they help children move in one direction, towards a common goal.

Sports classes are an important part of the Cambridge International School program. We have a large number of sports sections to choose from, both team and individual sports: football, table tennis, Brazilian jiu-jitsu, karate, gymnastics, Pilates, dance, ballet, chess, running, and winter sports.

One of the most anticipated events in the CIS is the Cambridge Mile, an annual sports festival culminating in a 1 and 2-mile race. The main purpose of the festival is to develop a love for

sports and a healthy lifestyle. The pupils of the school, their parents, teachers and other guests take part in the Cambridge Mile. This is a great opportunity to spend a day in the open air, and also try yourself in a real race, with timing, medals and a rewarding ceremony.

Afterschool classes

Кружки и секции

Мы уверены, что только комплексное развитие ребенка может способствовать его дальнейшему успеху в жизни. CIS предлагает большой выбор дополнительных секций и кружков. Наши ученики очень талантливы и любознательны, что отражается в их достижениях в различных сферах дополнительного образования. Ваш ребенок сможет выбрать то, что ему больше всего нравится, от бразильского джиу-джитсу до робототехники.

In addition to the main program in our school, there are many groups and sections. We are sure that only comprehensive development of the child can contribute to further successes in life! Our talented and curious pupils are active and successful also outside the classroom, be it a section on jujitsu or robotics. Pupils and choose from a wide variety of afterschool activities.



"Afterschool clubs are not assessed. Children perceive them more as a way of entertainment. That is why they are not scared to experiment, try new activities and reveal their talents and potential."

Yulia Mazayan
Psychologist
Saint Petersburg
Campus



Музыка:

Вокал, фортепиано, духовые инструменты, скрипка, гитара, сольфеджио



Творчество:

Клуб живописи, термомозаика, вязание, пластилиновая анимация, скрапбукинг, оригами, кулинарный клуб



Технические кружки:

Робототехника, инженерный клуб, программирование, ментальная арифметика



Гуманитарные кружки:

Географический кружок, уроки этикета, беседы об искусстве

Music:

Vocals, Pianoforte, Wind Instruments, Violin, Guitar, Solfeggio, Acting

Creation:

Club of painting, Thermo mosaic, Knitting, Plasticine animation, Scrapbooking, Origami, Culinary club

Technical Clubs:

Robotics, Engineering Club, Programming, Mental arithmetic

Humanitarian Clubs:

Geographic circle, Foreign languages, Etiquette lessons, Conversations about art

Чтобы дополнительные занятия были особенно эффективными, в школе есть все необходимое: лаборатории для проведения опытов, студии для рисования и творчества, компьютерные классы и просторные актовые залы для танцев и театрального искусства.

Our school has all the essentials for running great afterschool activities: laboratories for practising the natural sciences, studios for painting and creativity, computer classes, spacious halls for dancing and theatrical art.

Arts and Culture

Творчество и искусство



У учащихся нашей школы есть все возможности для того, чтобы изучать творческие дисциплины, как в классах, так и после уроков. Раскрытию творческих способностей и талантов детей способствуют многочисленные события в нашем школьном календаре – концерты, театральные представления и сценки, Семейный творческий день, а также Международная неделя.

Мы уверены, что творчество может оказывать большое влияние на то, как мы учимся и делимся знаниями. В истории существует немало примеров того, как творческие люди становились учёными, делали открытия и прорывы. Драматическое искусство и музыка помогают раскрыть ораторские и музыкальные таланты детей, а также способствуют развитию уверенности в себе.

Мы гордимся нашим школьным журналом Youngzine, выходящим дважды в год. Ученики сами пишут статьи, берут интервью на заданную тему, а само издание имеет большое влияние на школьную жизнь. Помимо этого, в кампусах есть свои журналистские клубы, куда может записаться каждый желающий, для того чтобы попробовать себя в качестве репортера.

Мы очень поддерживаем чтение книг, и поэтому создали для наших детей уникальный формат под названием DEAR time (Drop Everything And Read, дословно – Бросай все и читай!). Ученики могут выбрать любую книгу из школьной библиотеки и уделить 20 минут чтению.



In our exciting international environment, children have every opportunity to actively discover the arts, both in classes and through various afterschool activities. Our school calendar is filled with opportunities for pupils to share their talents at vibrant events such as school concerts, plays and dramas, Family Art Day, and International Week.

We believe art and creativity can greatly support the way we learn and share knowledge. History shows us many great artist-scientists, whose creativity led to breakthroughs and inventions. Drama and music hold value both in their own right as part of the human experience. They can also help children increase in self-confidence.

We are particularly proud of our biannual student journal, Youngzine. Pupils contribute articles and interviews according to an edition's central theme and quite rightly this journal influences the tone and focuses of much of our school life. Many pupils practise their journalistic talents year-round in their own self-run magazines.

We also encourage reading. Every day, our children have DEAR time or Drop Everything and Read Time. For 20 minutes they can choose any book they like from our library's wide range of English language books. Thus our children discover the joy of reading for themselves.





Pastoral Care

Забота

Эмоциональное и физическое благосостояние – это аспекты, которые очень важны для нас, и над которыми мы неустанно работаем. Число учеников в классах нашей школы небольшое, что обеспечивает теплую и дружную атмосферу среди учеников.

Учащиеся нашей школы собираются в возрастные группы, которые возглавляет Наставник. Именно он поддерживает и помогает детям в учебном процессе или во взаимодействии с другими учениками, проводит уроки воспитания личности раз в неделю. Настав-

ник является «первым лицом», с которым родителям можно связаться в случае возникновения вопросов, он также может помочь связать родителей со школьным психологом. В школе работает медицинский персонал, а также круглосуточная охрана.

В перерывах между уроками ученики выходят на прогулки на свежем воздухе. Мы также заботимся о правильном питании наших детей. В школе представлено четырехразовое питание, а блюда готовятся из свежих продуктов.



We constantly work towards ever increasing our children's emotional and physical wellbeing. Our small class sizes and friendly atmosphere help encourage a warm and supportive environment for our pupils. We also try and build strong relations with parents to enhance this atmosphere further.

All children join a Form Group with other pupils their own age and headed by a Tutor who

supports and monitors wellbeing and academic progress, as well as their behaviour. This form tutor also teaches the PSHE lesson to the group once a week and acts as a point of first contact for the family of the pupil regarding concerns and issues at school. They also liaise with the school psychologist or School Counsellor and support the pupils when required. Medical staff are always on campus.

In between lessons, children rest and play outside in the fresh air. Moreover, we also take great care of children's diet. Our on-site kitchen and staff prepare four substantial healthy meals a day using the best ingredients.



Community

Сообщество



Мы гордимся тем, что поддерживаем тесные контакты с родителями учащихся. Это проявляется не только регулярных встречах в формате «Родитель-Учитель», но и во многих событиях, в которых участвуют целые семьи. Это и фестиваль бега Cambridge Mile, Зимний день семьи (Winter Family Day), а также различные школьные поездки. Регулярное общение с родителями – ключ к успеху, когда дело касается решения вопросов или возникающих проблем.

We take pride in keeping tight contact with parents. This includes not only regular Parent-Teacher meetings, but also family-oriented events. For instance, parents enjoy taking part in the annual Cambridge mile (a running festival), Winter Family Day, and Art Family Day. All offer a great way to spend time with teachers and other parents from your child's class.



"What I like about CIS, there is a great contact with families, parents, and you feel that. It is very important because we can solve a lot of problems through direct contact with parents. In bigger schools, it is just not possible with the huge numbers of kids in class."

Mat Taillefer
Class Teacher
Moscow Campus



Our Graduates

Наши выпускники

Каждый год наши выпускники впечатляют нас своими смелыми планами на будущее. Они используют шанс поступить в университеты по всему миру, который дает им Кембриджская программа. Некоторые выбирают российские университеты. Двойная образовательная программа, которая представлена в нашей школе, даёт ученикам преимущество выбора.

Сферы обучения, которые выбирают выпускники, очень разнообразны: искусство и наука, иностранные языки и предпринимательство. Широта образования, которую получают наши ученики, помогает им осуществить их мечты. Они покидают школу состоявшимися личностями, у которых есть все возможности достичь больших успехов в будущем.

Every year, our graduates impress us with their bold plans for the future. They take the opportunities the Cambridge qualifications give them the chance to enter universities all over the world. Some also decide to stay at home in Russia and benefit from Russia's top universities. The dual Cambridge and Russian State curriculums give our graduates these options. The areas they move are as diverse as the arts and science, languages and business. The breadth of the education our pupils receive allow them to help identify their dreams. And they leave our schools as well-rounded individuals, equipped with the skills they need to achieve bright futures.



Contacts

☎ 8 800 775 4270

🌐 cisrussia.com

✉ admissions@cisrussia.com

Social networks

📘 facebook.com/ciseducationalgroup

📷 [@ciseducationalgroup](https://instagram.com/@ciseducationalgroup)

CIS
INTERNATIONAL
SCHOOL